

1878-02-17

Afsender

Elisabeth Jerichau Baumann

Modtager

J. C. Jacobsen

Type:

Brev

Sprog:

Dansk

Afsendersted:

Rom

Modtagersted:

København

Arkivplacering:

Carlsberg Arkiv. Familiearkivet

Dokumentindhold

Elisabeth Jerichau Baumann skriver fra Rom, at Harald Jerichaus store billede *Den lydiske slette i nærheden af Sardes* er afsendt. Harald er meget syg af malaria og kan ikke selv skrive.

Transskription

Roma 17^{de} Februar
1878

Høistærede Herr Captain

Sol er oppe og belyser alt Gjemboens Tage med sit glimmrende Skjær, men her i min Stue ser det trist ud, thi Harald er syg og sengeliggende alt i Uger! Det er Grunden hvorfor han ikke selv har skrevet Dem til haabende fra Dag til

Dag at kun[n]e blive istand dertil, men dette Haab har svigtet, thi endnu liggende i Seng og er saa afkræftet at han ikke kan røre en Finger.

Hans Tilstand der ikke er livsfarlig, men kan trække endnu lang Tid ud, er Følge at et Solstik i Nakken og Malariafeber.

Vil bare Gudske Tak de voldsomme Hovedsmerter

i Nakken alt for 8 Dage siden ophørte, og Feberen er ivapeeret [evaporeret], men der staar at frygte for Nervefeber ifald den[n]e nerveuse Afkræftelsestilstand blive ved.

Han er skredet vidt i sin kraftigste Virksomhed og 3 meget skønne Billeder til vor Udstilling staae ufuldendte.

Deres Maleri har jeg igaar afsendt, og adresseret til Cam[m]eraad Truelsen.

Det er et stort Savn for mig ikke at see det mere.

Jeg vil ikke spænde Deres Forventninger og maae De endelig ikke vente et glødende Billede. Men jeg tør sige Dem at der i alle Kunstnerkredse her kun er tale om Il Jerichaus Billede af Sardes, at der her fandt en heel Valfart af Folk sted i de sidste par Dage til Atelieret for at see det. Navnkundige Kunstnere have sagt, at de i deres Levetid ikke have seet bedre Arbeide, og at der i dette store Billede ikke var eet Punkt som kunde ønskes anderledes, eller som var svagt. Gud give at dette ikke maae være den unge begavede Kunstners Svanesang

tænker jeg ved at see paa den bleg... Søn i Sengen.

Dog har jeg ikke meddelt Jerichau hvor meget jeg ængster mig, fordi lægen udtrykkelig har erklæret at der ingen Livsfare er naar han besøger ham tre Gange daglig.- Min Søn bad mig at takke Dem for al Deres havte Godhed, han skriver selv, saa snart han kom[m]er sig.- Harald bad mig ogsaa bede Dem i hans Navn, at tillade at dette hans Billede maatte, foruden De har bestemt den Plads, faae

Leilighed at blive Seet i Tydskland og i Salon de Paris, det første mueligen til Efteraar, det andet i kommende Foraar, si bon vous semble, da dette for hans vordende carriere som med dette Billedes fremtoning kunde synes grundlagt, er af stor Vigtighed. Af en sædvanlig Bestiller kunde sligt ikke ventes, men en Mand som De, de har det aandiges Betydning for Øie vil muligvis ikke sige

nej til et Ønske der i sine Følger kan have en stor Vigtighed for en Kunst[n]ers Liv, og kunne tillige bidrage til at give dansk Kunst Betydning i Udlandet.

Hvad mine egne Ønske angaaende Frederiksborg vedkom[m]er, er De mueligen saa god ogsaa engang at give mig godhedsfuldt Lov. Jeg selv har ... færdige omtrent, som ret vilde have glædet mig at sende til Udstillingen men Sønnens Sygdom

[vertikalt over begge sider]

P. S. Den franske Academies Directeur, en anden meget betydelg fransk Maler og ... Harrods Fader og Søn have erklæret at Haralds store Billede til Dem aldeles have sine Qualiteter som Geromes ... til det store

x

Syn af Naturen og Simplicitet og Alvor, men med kraftigere Fordring og meget mere Farve end den franske Mesters. Blot der ingen sort at krandsse Billedet paa Udstillingen ængstelige Harald

forhindrer at de kunde sendes nu, og det bliver mig for dyrt senere hen at sende dem par Grande vitesse.

Deres Billede er afsendt par petite Vitesse. Tolden for Ram[m]en vil sandsynligvis ikke kun[n]e undgaaes, men den er jo langt billigere end den var blevet udført i Kbhvn og Guldet er bedre. Regningen paa Kassen vil følge med Speditørens Regning for Speditionen, den er udført ifølge Aftale at Billedet sendes i Ram[m]en i flad Kasse. Jeg vil

J. C. JACOBSENS ARKIV
CARLSBERGFONDET

bede Dem om godhedsfuldt at ville bemyndige Cam[m]eraad Truelsen
at gjøre Udlæggene paa Deres Vegne for at undgaae Tidsspilde
[vertikalt i venstre margen]
Idet jeg anbefaler mig Dem Deres Frue og kjære Børn er jeg Deres
Dem højagtelsesfuldt og ærbødigst hengivne
Elisabeth Jerichau

J. C. JACOBSENS ARKIV

CARLSBERGFONDET

OMTALTE VÆRKER



J. C. JACOBSENS ARKIV
CARLSBERGFONDET

Jeg vil ikke spilde Deres Tid
 i Længde, og være De endelig villig
 sende et glædeligt Brev
 tilbage. Men jeg har ogsaa
 at der i alle Kædetredningerne
 har et Fald om H. Jespersen,
 Billedet af Landet, at der har
 fundet en heel Valgkøbe
 Fald i det i de sidste 12 Dage
 et Alheligt for et see det.
 Kædetredningerne have
 set, at de i deres Længde ikke
 have set bedre Arbejde, og at
 der i dette store Billedet ikke
 er et Billed som kunde
 sættes endvidere, eller som
 var noget. Lad mig et Billede
 ikke være mere som en
 bejagende Kædetredning
 Billedet mig ved at see paa det
 afmærke det i Længde.

Jespersen
 Elis. 17/78
 C.M.

Roma 17 d. Februar
 1878.

Højestædte Herr Capitain

Sol er oppe og belyser alt
 Gimbosens Tegn med et
 glimrende Lys, men
 her i mit Stue seer
 det mørkt ud, thi Skovet
 er tørt og uenglekkende
 alt i Veger. — Det er
 Guden hvorfor han selv
 ikke har skrevet Dem et
 Brev for Dog til

Der at han ikke vist
Pustel, men det skal han
erstatte, thi ender ligger han
; Saa og er en afkastet
at han ikke kan vone
en Fingel. Hans Tilstand
Der ikke er forfærdig,
men han kan ikke ender
lang Tid ad, og følger
af et Faldet; i Melken
og Melans Fieber.
Vil han end ikke vil
to vord komme Fløveden.

; Melken alt for 8 Dage
uden vphørt, og Fieberen
er vopreget, men der staa
at fagte af Melken
ipad. Der voverne afkastet
Tilstand blive ved.
Han er staaet midt i
sin kystigste Tilstand
og 3 meget stige Melken
at en vordet staa
ufaldende. Deres Melken
han for sig afkastet, og
vderet det voverne
Det er et stort Løst for
sig ikke at see det med.

J. C. JACOBSENS ARKIV
CARLSBERGFONDET

Jernichan 17/78 (6)
 C.M. des. 1/2

forklæder at de have sendt
 en, og det bliver mig for god
 skænk her et sendt den her
 Gnade vedse.

Deres Billede er spændt
 på dette Billede. Falden
 for Ramen til smagfuld
 ikke har endnu, men den er
 jo meget velkommen og den
 har været indført i Højen
 Indet er herne Begiven
 den Kæften til Jørgen med
 Jernichans Begiven for
 Jernichans, der er indført i
 Jernichans at Billede ender i
 Jernichans. Hlad Kæfte. I det
 hele Den om godkendt at
 alle Jernichans. Den er indført
 at Jernichans. Den er indført
 for at ender med Jernichans.

Jeg har jeg ikke meddelt
 Jernichans hvor meget jeg
 angiver mig, fordi Jernichans
 indtægt har været et at
 for Jernichans. Den er indført
 den Jernichans den tre Jernichans
 daglig. - Min Du har
 mig et salde Den for at
 Deres harte Løst, den
 skinner selv, den saar den
 den er sig. - Hlad den
 mig Jernichans den i
 Jernichans. Den, at Jernichans
 at dette Jernichans
 make, Jernichans De har
 Jernichans Jernichans, Jernichans

J. C. JACOBSENS ARKIV
CARLSBERGFONDET

Leilyhed at Blue Feet
 Tidkland y; ^{Lige de} Paris.
 Det første mueligen til
 Operaen, det andet i
 kommende Foraar, de bon
 Vossemble; da det for
 taars hule vordende carriage
 om mid dette Plakides
 Fremtoning kunde synes
 grundloft, er af et usynligt
 af en sadonalt Beredthed
 kunde slet ikke ventes
 uden en Mead som de, der
 stadig har det mueligen Bet
 for Gffe vil mueligen,

de Reg. til et Parke der.
 Hne Folger kun have en
 itor, Byghed per en
 lunders Lu, y hne tilly
 bidrage til at give dansk
 Kunst Betgning; Udland.
 Hlod vise ene Parker
 sagende Frederiksborg and
 Limer, er Deualligen
 ene god green engang at
 give en godhed felt Lar.
 Ly selv har Reg farbrige
 intent, som mit alder har
 glædet mig at ende til
 det Hing, men Lovers Reg.